

de la violence , de l'injustice & de la tyrannie de ces rebelles audacieux , qui se sont arrogé l'exercice d'un pouvoir arbitraire ; que les yeux de ceux qui ont été séduits & engagés par des faussetés spécieuses dans des actes de trahison & de rébellion soient ouverts ; que les cœurs des auteurs de ces calamités soient convertis , & que notre peuple dans ces provinces & colonies désolées soit rétabli dans l'heureuse condition de sujets libres d'un état libre , dans laquelle ils ont naguère fleuri si long-tems & si fort prospéré. En conséquence nous enjoignons & ordonnons expressément , que ledit jeune public soit observé avec respect & dévotion par tous nos fideles sujets en Angleterre , dans nos domaines de Galles & la ville de Berwick sur Tweed , à raison du prix qu'ils mettent à la faveur de Dieu tout-puissant & du desir qu'ils ont d'éviter sa colere & son indignation , ainsi que sous peine de tel châtement , que nous jagerons juste d'infliger à tous ceux qui mépriseront ou négligeront de solemniser un jour aussi religieux ; & , pour le célébrer d'autant plus convenablement & avec d'autant plus de décence , nous avons donné ordre aux archevêques & évêques d'Angleterre de dresser une formule de priere , convenable à cette occasion , pour être suivie dans toutes les églises , chapelles & places de dévotion publique , & d'avoir soin qu'elle soit distribuée à tems dans leurs diocèses respectifs , . . .

Donné en notre cour à St. James , le 30me. Octobre 1776 , dans la dix-septieme de notre regne.

Le 31 le Roi se rendit au parlement & prononça le discours suivant :

MYLORDS & MESSIEURS.

“ Rien ne m'auroit plus flatté que de pouvoir vous informer , à l'ouverture de cette séance , que les troubles qui ont agité si long-tems mes colonies dans l'Amérique - septentrionale étoient finis , & que mon malheureux peuple , revenu de son égarement , s'étoit soustrait à l'oppression de ses chefs pour rentrer dans le devoir ; mais ces chefs